Trente-quatre documents, cinq familles laissées telles quelles

LINDBERGH FORMATION — 16 rue de Maillé, 91310 Montlhéry · RCS Evry 817 946 114

Document établi le 09/11/2026

Document fictif

Document fictif — exemple de démonstration

Ce document est produit par le site Blue Lemon Agent pour illustrer ce qu'un agent IA remet à ses utilisateurs. Les sociétés, dossiers, montants et personnes qui y figurent sont inventés. Il n'a aucune valeur juridique, comptable ni commerciale.

Document fictif, produit pour la démonstration. **Le rôle d'un traducteur n'est pas de faire correspondre des systèmes juridiques.**

Où « Ltd » a été employé	Documents
Contrats	**11**
Réponses à consultation	**3**
Documents commerciaux	**20**
Total	**34**

Un lecteur britannique lit une forme de son droit et en déduit un régime de responsabilité, un capital, des obligations de publication. Aucun de ces éléments n'est celui de la société concernée.

Les cinq familles laissées en langue d'origine

LINDBERGH FORMATION — Blue Lemon Agent — RCS Évry 817 946 114 —
Mentions légales : bluelemonagent.ai/mentions-legales

Famille	Pourquoi
Dénomination et forme sociale	**Formes de droits nationaux différents**
Mentions légales obligatoires	**Leur formulation est imposée**
Intitulés de diplômes	**Un diplôme n'a pas d'équivalent automatique**
Noms de produits déposés	**Le dépôt porte sur la forme exacte**
Références réglementaires et intitulés d'organismes	**Ils désignent une norme précise**

La note du traducteur, telle quelle

« *[forme sociale] est une forme de société de droit français ; elle n'a pas d'équivalent exact dans le présent système juridique.* »

> **Demandez une démonstration avec vos propres documents**
> Ce document est un exemple fictif. Pour voir l'agent travailler sur vos propres documents, demandez une démonstration depuis sa fiche.
> https://bluelemonagent.ai/entreprises/cas-usage/assistant-de-traduction-multilingue

Portée de ce document : le service exploité par Blue Lemon Agent. Pour un agent déployé chez vous, la localisation applicable est celle de l'architecture décrite au devis et vérifiée avant mise en service ; l'exécution locale n'est annoncée que pour la configuration explicitement décrite et recettée au devis ; l'isolation applicable dépend du mode de déploiement décrit au devis, aucune isolation dédiée n'étant présumée ; les mécanismes de chiffrement en transit et au repos, leurs composants et la gestion des clés sont ceux documentés pour l'architecture retenue ; les rôles et permissions sont configurés et recettés pour les identités et systèmes effectivement raccordés ; les événements journalisés, leur contenu, leur durée de conservation et leurs accès sont définis pour le déploiement retenu.